



NESPRESSO®

KÖENIG



CAPRI

Bedienungsanleitung
Instruction Manual



Lesen Sie diese Anleitung und die Sicherheitshinweise vor Inbetriebnahme des Gerätes!

Please read this Instruction Manual and the safety instructions before operating the appliance!

1 Erste Inbetriebnahme und nach längerem Nichtgebrauch

First starting and after a longer period of non-use



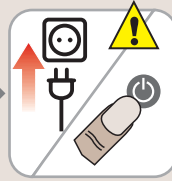
Folie abziehen
Remove foil



Tank füllen
Fill tank



Gefäß platzieren
Place a container



Netzstecker +
EINSchalten
Plug mains +
switch ON



Wenn BE
When RE



Spülen
Rinse

Blinkt langsam (1 x pro Sek.):
Aufheizen, Kaffee, spülen
Slowly flashing (1 x per sec):
Preheating, coffee, rinsing

Leuchtet:
BEREIT
Lights up:
READY

Blinkt schnell (2 x pro Sek.):
Systementleerung, Entkalkung
Fast flashing (2 x per sec):
Emptying, Descaling

Blinkt in unregelmässigen Intervallen:
NESPRESSO Club anrufen
Irregular interval blinking:
Call NESPRESSO Club

Gerät schaltet automatisch aus und ist für 30 Min. blockiert

Machine switches off automatically and is blocked for 30 min



Öffnen (1.)
und halten (2.)
Open (1.)
and hold (2.)

Drücken halten und gleichzeitig 3 x drücken
Press hold and press 3 x

Ausschalten
Switch off



Schliessen
Close



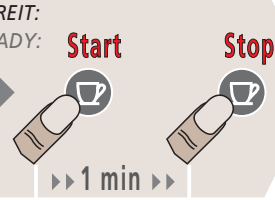
Vor längerem Nichtgebrauch, für Frostschutz, Reparatur: **System entleeren**

Before longer period of non-use, for frost protection, repair: **Empty system**

6

2 Täglich: vor dem 1. Kaffee

Daily: before the 1st coffee



Wasser durchlaufen lassen
Let water run through



Frisches Wasser einfüllen
Fill with fresh water



EINSchalten
Switch ON



Heizt auf
Heating up



BEREIT
READY

Kein Wasser siehe: **8b**
No water see:

Taste EIN/AUS • Button ON/OFF

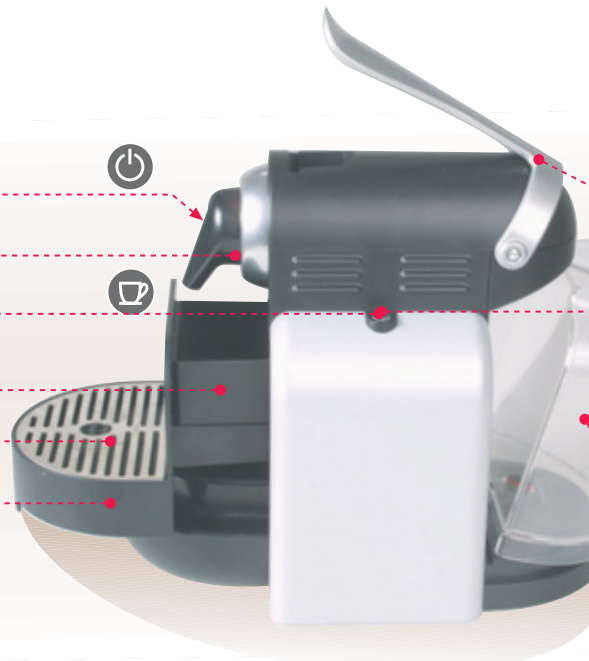
Kaffeeauslauf • Coffee outlet

Taste Kaffee • Coffee button

Kapselbehälter für 12 – 14 Kapseln**
Capsule container for 12 – 14 capsules

Abtropfrost** • Drip grid**

Abtropfschale** • Drip tray**



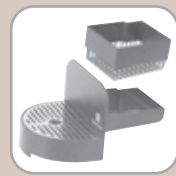
~~Reinigungsmittel~~ ~~lösungsmittelhaltig~~ ~~Geschirrspüler~~
~~cleaning agent~~ ~~solvent containing~~ ~~dish washer~~

Feuchtes Tuch, milde Reinigungsmittel
Damped cloth, cleaning agent mild

Tank spülen und leeren
Rinse and empty tank

Kapselbehälter + Abtropfschale leeren
Empty capsule container + drip tray

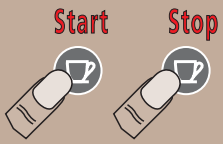
Ausschalten
Switch off



Bei Bedarf: Reinigen **5**
When necessary: Clean

Nach dem letzten Kaffee: Täglich **4**
After the last coffee: Daily

3 Espresso Lungo



Espresso Tasse vorwärmen: 1 Tasse Wasser
Preheat espresso cup: 1 cup of water

Kapsel einlegen
Insert capsule



Griff • Lever

Wassertank ** • Water tank **

** Ersatzteile • ** Spare parts



Start 



Durchlauf-Geschwindigkeit ist abhängig von Kaffeesorte
 Flow speed depends on coffee variety



OK

Kapsel auswerfen (fällt in den Kapselbehälter)
Eject capsule (drops into capsule container)

Stop 





7 Entkalkung • Descaling



Sicherheitshinweise auf Entkalker-Verpackung beachten.
 Entkalker ist aggressiv für die Geräteoberfläche.
 Carefully read safety instructions on decalcifier package.
 Decalcifier is aggressive to surface of casing.

Wasserhärte		Entkalken nach
Water hardness		Descalce after
fH	dH	
36	20	300
18	10	600
0	0	1200



Vorbereiten • Preparation

a



Kapsel auswerfen
 Remove capsule



Kapselbehälter und
 Tropfschale leeren
 Empty drip tray and
 capsule container



Gerät spülen,
 siehe 1
 Rinse machine,
 see 1



Wenn undicht:
 If leakage
 see:

8d

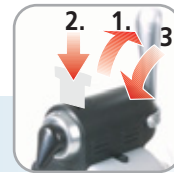
b



Entkalkerflüssigkeit und
 0.5 l Wasser einfüllen
 Fill in decalcifier kit
 fluid and 0.5 l water



Gefäß platzieren
 Place a recipient



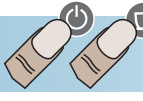
1. Griff öffnen 2. Filter einsetzen
 3. Griff schließen
 1. Lift lever 2. insert filter 3.
 close lever



Entkalken • Descaling

Essig schadet dem Gerät.
 Vinegar: Danger of damage

c



Start



90 sec

Stop



Tasten gleichzeitig
 3 Sekunden lang drücken
 Press simultaneously
 for 3 seconds

Entkalker 2 x durchlaufen lassen
 Let decalcifier run through 2 times

Entkalker 1x zurück
 in den Tank füllen
 Refill decalcifier
 solution one time back into tank



Spülen • Rinse

d



Filter herausnehmen
 Remove filter



Tank leeren, spülen und füllen
 Empty, rinse and fill tank



Gerät spülen, siehe 1
 Rinse machine, see 1

AUS OFF





8 Störungen • Troubleshooting

a



Keine Anzeige
No indication



Prüfen: Netzstecker, Netzspannung, Netzsicherung.
Bei Problemen NESPRESSO Club anfragen
Check mains: plug, voltage, fuse. In case of problems
call NESPRESSO Club

b

Kein Kaffee, kein Wasser beim Spülen
No coffee, no water when rinsing

1 Wassertank leer → Wassertank füllen
Water tank empty → Fill water tank

2 Pumpe wie folgt
in Betrieb setzen:
Fill up the water
pump as follows:



Öffnen Sie den Hebel und drücken Sie
ihn für 3 Sekunden ganz nach hinten
Push lever back as far as it will go
and hold for 3 seconds



Start



Wasser fließt
Water comes



Schliessen
Close



Stop

3 Gerät blockiert → Punkt 6
Machine blocked → point 6

4 Entkalken, wenn nötig → Punkt 7
Descale, if necessary → point 7

c

Kaffee nicht heiss genug
Coffee not hot enough



Tasse vorwärmen, Entkalken wenn nötig
Preheat cup, descale if necessary

d

Kapselkäfig undicht
(Wasser in Kapselbehälter)
Capsule area leaking
(water in capsule container)



Kapsel korrekt einsetzen.
Wenn undicht: NESPRESSO Club anfragen
Position capsule correctly.
If leakage: call NESPRESSO Club

e



Blinkt in unregelmässigen
Intervallen
Irregular interval blinking



Gerät zur Reparatur einschicken oder
NESPRESSO Club anfragen
Send machine to repair or call NESPRESSO Club



Spezifikationen Specifications



.... 220 - 240 V, 50 Hz, max. 1260 W



.... max. 19 bar



.... ~ 3 kg



.... 1 l



.... 5°C ... 45°C



.... 16.6 cm | 25.2 cm | 29.1 cm



Optionales Zubehör Optional Accessory



NESPRESSO Entkalkungs-Set
NESPRESSO descaling kit



Sicherheitshinweise

Bedienungsanleitung aufbewahren

Bei Missachtung dieser Anleitung/der Sicherheitshinweise können Gefährdungen durch das Gerät entstehen.

SOS

Notfall:
Sofort Netzstecker aus der Steckdose ziehen.



Gerät nur im privaten Haushalt (nicht im Geschäftsbereich) und in geschlossenen Räumen benutzen. • Netzstecker ziehen bei längerer Abwesenheit, Ferien usw.



Netzspannung muss mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen.

• Gerät nur an Steckdose mit Schutzerde anschliessen (3polig). Bei falschem Anschluss erlischt die Garantie



Gerät nicht auf heisse Flächen stellen und nicht in der Nähe von Hitzequellen/Flammen benutzen.



Gerät nicht verwenden, wenn es nicht einwandfrei arbeitet oder Schäden aufweist. Wenden Sie sich in diesem Fall an den Nespresso Club.



Griff immer schliessen und nie während der Zubereitung öffnen.
• Nicht in den Kapselschacht/Kapselhalter hineinfassen. Verletzungsgefahr. • Gerät nie ohne Abtropfschale und Abtropfstrom benutzen. • Gerät und Kabel ausser Reichweite von Kindern halten



Netzkabel nicht beschädigen durch heisse Teile, scharfe Kanten usw.
• Kabel NIE mit nassen Händen berühren - Stecker nicht am Kabel aus Steckdose ziehen. • Bei Beschädigung Gerät nicht benutzen. Reparaturen und Ersatz des Netzkabels nur durch einen autorisierten Kundendienst, um Gefährdungen zu vermeiden.



Gerät NIE öffnen, nichts in Geräteöffnungen hineinstecken. Nur in dieser Anleitung beschriebene Eingriffe ausführen, für alles andere ist ein anerkannter Kundendienst zuständig.



Kinder nie unbeaufsichtigt das Gerät bedienen lassen.



Vor Reinigung Netzstecker ziehen und Gerät abkühlen lassen.
• Gerät/Kabel nicht nass reinigen und nicht in Flüssigkeiten tauchen.



Entkalkung:
7c) Während der Entkalkung Griff nicht öffnen. 7d) Wassertank gut spülen und Entkalker-Rückstände vom Gerät abwischen.



Verpackung ist recyclebar.



Denken Sie an den Schutz der Umwelt! Ihr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die wieder verwertet werden können. Geben Sie Ihr Gerät deshalb bitte bei einer Sammelstelle Ihrer Stadt oder Gemeinde ab.

GARANTIE

Koenig gewährt für die Koenig-Nespresso-Maschinen zwei Jahre Garantie auf **Teile und Arbeit**. Um Garantieansprüche geltend zu machen, ist mit der Händlerrechnung das Kaufdatum nachzuweisen. Bei nicht erfolgter oder schlechter Entkalkung (falsche Frequenz und Produktverwendung) werden keine Garantieleistungen erbracht.



Safety precautions

Keep this instruction manual

This appliance may become a safety hazard if these instructions and safety precautions are ignored.

SOS

Emergency:
Immediately remove plug from power socket.



This machine is made for private households (not commercial use) and indoor use only. • Remove plug from socket if not in use for longer time, vacation etc.



Verify that the voltage quoted on the rating plate is the same as your voltage. • Connect the appliance only to power sockets with protective earth. The use of incorrect connection voids warranty.



Do not place the appliance on a hot surface (e.g. heating plate) and never use it close to an open flame.



Do not use the machine if it is not operating perfectly or if it evidences of damage. In such cases inform Nespresso Club.



Always close lever, never lift during operation. • Do not put fingers into capsule compartment and capsule shaft, danger of injury. • Do not use appliance without drip tray and drip grid. • Keep appliance/cable out of reach of children.



Do not place power cord by hot parts or sharp edges, etc.
• Never touch cable with wet hands.
• Do not unplug by pulling the cord.
• In case of damage, do not use the appliance. In order to avoid danger have repairs and replacement of power cord only by Nespresso Club.



Do not open appliance and do not put anything into openings,
• All operations other than normal use, cleaning and care must be performed by Nespresso Club.



Children may never use the appliance without close adult supervision.



Before cleaning/care unplug the appliance and let it cool down.
• Never clean wet or immerse plug, cord or appliance in any fluid.



Descaling:
7c) Do not lift lever during descaling process. 7d) Rinse the water tank and clean the machine to avoid any residual descaling agent.



Packaging is made of recyclable materials.



Environment protection first! Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled. Leave it at a collection point.

WARRANTY

Koenig Nespresso machines are guaranteed for two years (**parts and labour**). To claim under this guarantee you will require your store receipt showing the date of purchase. Guarantee claims cannot be accepted if the machine has not been descaled, or has been incorrectly descaled (infrequently, use of inappropriate products).